

A Prayer for the Family

O Dear Jesus,
I humbly implore You to grant Your
special graces to our family.
May our home be the shrine of peace,
purity, love, labor and faith.
I beg You, dear Jesus, to protect and bless all of us,
absent and present, living and dead.

O Mary,
loving Mother of Jesus,
and our Mother,
pray to Jesus for our family,
for all the families of the world,
to guard the cradle of the newborn,
the schools of the young and their vocations.

Blessed Saint Joseph,
holy guardian of Jesus and Mary,
assist us by your prayers
in all the necessities of life.
Ask of Jesus that special grace
which He granted to you,
to watch over our home
at the pillow of the sick and the dying,
so that with Mary and with you,
heaven may find our family unbroken
in the Sacred Heart of Jesus.
Amen.



Saint Patrick's Religious Education



Prayer Guide

2013-2014



Queridos Padres,

En este folleto, usted encontrara todas las oraciones y alguna información que se espera su hijo/a conozca dependiendo su grado escolar. Por favor repase diariamente con sus hijos estas oraciones e información.

El Catecismo de la Iglesia Católica nos dice, “la oración es la relación viva de los hijos de Dios con su Padre infinitamente bueno, con su Hijo Jesucristo y con el Espíritu Santo. Así, la vida de oración es estar habitualmente en presencia de Dios, tres veces Santo, y en comunión con El.” (cf CIC, n 2565). San Pablo en su carta a los Tesalonicenses dice, “Oren sin cesar y den gracias a Dios en toda ocasión; esta es, por voluntad de Dios, su vocación de cristianos.” (1 Tes 5:17-18). Enseñarle a sus hijos estas oraciones y ayudarles a crecer en la gracia y el conocimiento delante de Dios es una tarea tremenda. Estamos muy contentos de compartirlo con usted!

Muchas Gracias!
Dios le bendiga!
Julie Dillenburg, DER

Additional Prayers & Information

Angel of God

Angel of God, my Guardian dear, to whom God’s love commits me here, ever this day, be at my side, to light and guard, rule and guide. Amen.

Grace Before Meals

Bless us, O Lord, and these Thy gifts, which we are about to receive from Thy bounty through Christ our Lord. Amen.

Grace After Meals

We give you thanks, Almighty God for Thy benefits, who lives and reigns forever; and may the souls of the faithful departed rest in peace. Amen.

Prayer to the Holy Spirit

Come Holy Spirit, fill the hearts of your faithful and kindle in them the fire of your love. Send forth your Spirit and they shall be created. And you shall renew the face of the earth.

Holy Days of Obligation

The Solemnity of Mary, January 1
Ascension Thursday (forty days after Easter)
Assumption of the Blessed Virgin Mary, August 15
Solemnity of All Saints, November 1
Immaculate Conception, December 8
Christmas, December 25

Otras Oraciones e Información

Ángel de Dios

Ángel de Dios, Mi querido Guardián, Bajo cuya custodia me puso el Señor – Ilumíname, Guárdame, Rige y guíame, En este día. Amén.

Gracias Antes de las Comidas

Bendícenos, Señor, y bendice estos alimentos que por tu bondad vamos a tomar. Te lo pedimos por Cristo Nuestro Señor. Amén.

Gracias Despues de las Comidas

Te damos gracias, Dios Todopoderoso, por Tus beneficios, que vive y reina por los siglos de los siglos; y que puedan descansar en paz las almas de los fieles difuntos. Amén.

Oración del Espíritu Santo

Ven, Espíritu Santo, llena los corazones de tus fieles y enciende en ellos el fuego de tu amor. Envía tu Espíritu Señor y serán recreadas todas las cosas. Oh Dios que instruiste los corazones de tus fieles con la luz del Espíritu Santo, danos por el mismo Espíritu, la verdadera sabiduría y el gozo continuo de su consuelo. Por Cristo, nuestro Señor. Amén.

Días Católicos de Obligación

Solemnidad de María, 1 Enero
Asunción de la Bendita Virgen María, 15 Agosto
Solemnidad de Todos los Santos, 1 Noviembre
La Concepción Inmaculada de María, 8 Diciembre
Solemnidad de la Navidad, 25 Diciembre



Dear Parents,

In this booklet you will find all the prayers and some of the information your child will be expected to know at his/her grade level. Please go over the prayers and information with your child daily.

The Catechism of the Catholic Church tells us, "personal prayer is important in the promotion of our living relationship as children of God with our Father who is goodness itself, with Jesus Christ his Son and our redeemer, and with the Holy Spirit our Sanctifier. A life of prayer is the habit of being in the presence of the thrice-holy God and in communion with him." (cf CCC, n 2565). St. Paul in his letter to the Thessalonians says, "Pray without ceasing. In all circumstances give thanks, for this is the will of God for you in Christ Jesus" (1 Thes 5:17-18). Teaching your children these prayers and helping them grow in grace and knowledge before God is a tremendous task. We are very glad to share it with you!

Thank you so much!
God bless!
Julie Dillenburg, DRE

Oraciones y Guía Curricular por Grado

Por favor, asegúrese que se hijo/a memorice lo siguiente de acuerdo al nivel de grado

Grados K - 2

En Segundo Grado, estudiantes deben ser capaces de recitar las siguientes oraciones:

La Señal de la Cruz

✠ En el nombre del Padre, y del Hijo y del Espíritu Santo. Amén.

Padre Nuestro

Padre nuestro, que estas en el cielo, santificado sea tu nombre; venga a nosotros tu reino; hágase tu voluntad en la tierra como en el cielo. Danos hoy nuestro pan de cada día; perdona nuestras ofensas como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden; no nos dejes caer en la tentación, y líbranos del mal. Amén.

Dios Te Salve María

Dios te salve María, llena eres de gracia, el Señor es contigo, bendita tu eres entre todas las mujeres, y bendito es el fruto de tu vientre Jesús. Santa María, Madre de Dios, ruega por nosotros los pecadores, ahora y en la hora de nuestra muerte. Amén.



Grades 6 - 8, Continued

5. Know that the Church teaches that the Eucharist is a

- Celebration
- Thanksgiving
- Sacrifice
- Memorial
- Paschal banquet



6. Know the responsibilities of being a member of the Catholic Church by learning the following

The Precepts of the Church

- You shall attend Mass on Sundays and Holy days of Obligation.
- You shall confess your sins at least once a year.
- You shall humbly receive the Lord Jesus in Holy communion at least during the Easter season.
- You shall observe the Holy Days of Obligation.
- You shall observe the prescribed days of fasting and abstinence.
- The faithful have the obligation of supporting the Church.

Grados 6 - 8, Continuado

5. Saber que la Iglesia enseña que la Eucaristía es una

- a. Celebración
- b. Acción de gracias
- c. Sacrificio
- d. Memorial
- e. Banquete Pascual



6. Conocer las responsabilidades de ser miembro de la Iglesia Católica aprendiendo lo siguiente

Los Preceptos de la Iglesia

- a. Asistir a Misa los Domingos y los días de obligación
- b. Confesar sus pecados al menos una vez al año.
- c. Recibir el sacramento de la Eucaristía cuando menos durante la Pascua.
- d. Observar los días de ayuno y abstinencia establecidos por la Iglesia.
- f. Proporcionar ayuda a las necesidades de la Iglesia.

Prayers and Curriculum Guide by Grade

Please make sure your child memorizes the following according to grade level

Grades K - 2

By Second Grade students should be able to recite the following prayers:

The Sign of the Cross

- ✠ In the name of the Father and of the Son and of the Holy Spirit. Amen.

Our Father

Our Father, who art in Heaven, hallowed be thy name. Thy kingdom come, thy will be done on earth as it is in Heaven. Give us this day our daily bread and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us, and lead us not into temptation but deliver us from evil. Amen.

Hail Mary

Hail Mary full of grace!
The Lord is with thee. Blessed are thou among women and blessed is the fruit of thy womb, Jesus. Holy Mary, mother of God, pray for us sinners, now and at the hour of our death. Amen.



Grados K - 2, Continuado

Gloria al Padre

Gloria al Padre, y al Hijo, y al Espíritu Santo. Como era en el principio, ahora y siempre, por los siglos de los siglos. Amén.

Acto de Contrición

Misericordia, Dios mío, por tu bondad. Aparta de mi pecado tu vista, borra en mí toda culpa. Oh Dios, crea en mí un corazón puro, renuévame por dentro con espíritu firme. Jesús, Hijo de Dios, apiádate de mí, que soy un(a) pecador(a).

Los estudiantes también deben saber la siguiente información:

1. La Biblia tiene dos partes - Antigo Testamento y el Nuevo Testamento



2. La Temporada del Año Litúrgico de la Iglesia y sus colores:
Adviento - Morado
Navidad - Blanco
Cuaresma - Morado
Pascua - Blanco
Tiempo Ordinario - Verde
3. Hay Siete Sacramentos

Grades 6 - 8

By Eighth Grade students should know all information and prayers from previous grades as well as give the following information:

1. Recite the Theological and Cardinal Virtues

- a. Theological Virtues

faith, hope and charity

- b. Cardinal Virtues

prudence, justice, fortitude and temperance

2. Recognize the 4 Marks of the Church

one, holy, Catholic and Apostolic

3. Recite the Gifts of the Holy Spirit

Wisdom

Understanding

Counsel

Knowledge

Fortitude

Piety

Awe or Fear of the Lord

4. Know the following

- a. Definitions, signs, and symbols of the seven sacraments.
- b. Proper ministers of the seven sacraments.
- c. Proper disposition for receiving the seven sacraments.

Grados 6 - 8

Para el Octavo Grado, los estudiantes deben saber toda la información y oraciones de los grados anteriores, así como la siguiente información:

1. Recitar las Virtudes Teologales y Cardinales

a. **Virtudes Teológicas**

Fe, Esperanza y Caridad

b. **Virtudes Cardinales**

Prudencia, Justicia, Fortaleza y Templanza

2. **Conocer los Cuatros Marcos de la Iglesia**

Una, Santa, Católica, Apostólica

3. **Recitar los Dones del Espíritu Santo**

Sabiduría

Inteligencia

Consejo

Ciencia

Fortaleza

Piedad

Sabiduría del Señor

4. **Conocer lo siguiente**

- a. Definiciones, signos, y símbolos de los siete sacramentos.
- b. Ministros apropiados de los siete sacramentos.
- c. Disposición adecuada para la recepción de los siete sacramentos.

Grades K - 2, Continued

Glory Be

Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, as it was in the beginning is now, and ever shall be, world without end. Amen.

Act of Contrition

My God, I am sorry for my sins with all my heart. In choosing to do wrong and failing to do good, I have sinned against you whom I should love above all things. I firmly intend, with your help, to do penance, to sin no more, and to avoid whatever leads me to sin. Our Savior Jesus Christ suffered and died for us. In his name, my God, have mercy. Amen.

Students should also know the following information:

1. The Bible has two parts - Old Testament and New Testament



2. The season of the Liturgical Church Year and their colors:
Advent - Purple
Christmas - White
Lent - Purple
Easter - White
Ordinary Time - Green
3. There are Seven Sacraments

4. La palabra Eucaristía significa “dar gracias.”
5. Nombrar las tres personas de la Trinidad - Dios Padre, Dios Hijo, y Dios Espíritu Santo.
-

Grados 3 - 5

Para el Quinto Grado, los estudiantes deben saber todas las oraciones y la información de los grados anteriores y deben ser capaces de recitar las siguientes oraciones, así como dar la información contenida en esta sección:

Credo de Nicea

Creo en un solo Dios, Padre todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible. Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, (*inclinación*) y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato: padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. Amén.

5. Corporal Works of Mercy

- Feed the hungry
- Give drink to the thirsty
- Give alms to the poor
- Clothe the naked
- Bury the dead
- Shelter the homeless
- Visit the sick and imprisoned

6. Spiritual Works of Mercy

- Instruct the ignorant
- Counsel the doubtful
- Comfort the sorrowful
- To bear wrongs patiently
- Forgive those who hurt you
- Admonish the sinner
- Pray for the living and the dead



7. To know the definition of grace:

The gift of God, given to us without our meriting it. Sanctifying grace fills us with God's life and makes it possible for us to always be his friends. Grace is the Holy Spirit alive in us, helping us live out our Christian vocation. Grace helps us live as God wants us to.

5. Obras de Misericordia Corporales

- Dar de comer al hambriento.
- Dar de beber al sediento.
 - Vestir al desnudo.
 - Visitar a los presos.
- Dar albergue al que no lo tiene.
 - Visitar a los enfermos.
 - Enterrar a los muertos.

6. Obras de Misericordia Espirituales

- Enseñar al que no sabe.
- Dar buen consejo al que lo necesita.
 - Corregir al que se equivoca.
 - Perdonar las injurias.
 - Consolar al afligido.
- Tolerar los defectos del prójimo.
- Hacer oración por los difuntos.



7. Conocer la definición de la gracia:

El regalo de Dios, que se nos da sin merecerlo. La gracia santificante nos llena con la vida de Dios y hace posible que siempre seamos sus amigos. La gracia es el Espíritu Santo vivo en nosotros, ayudándonos a vivir nuestra vocación Cristiana. La gracia nos ayuda a vivir como Dios quiere.

4. The word Eucharist means "to give thanks."

5. Name the three persons of the Trinity - God the Father, God the Son and God the Holy Spirit.

Grades 3 - 5

By Fifth Grade students should know all the information and prayers from the previous grades and be able to recite the following prayers as well as give the information contained in this section:

The Nicene Creed

I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father, through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, and by the Holy Spirit was incarnate of the virgin Mary and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.

Credo de los Apóstoles

Creo en Dios Padre todopoderoso,
creador del cielo y de la tierra.

Creo en Jesucristo, su único Hijo, nuestro Señor.
Fue concebido por obra y gracia del Espíritu Santo
y nació de la Virgen María.

Padeció bajo el poder de Poncio Pilato.
Fue crucificado, muerto y sepultado.

Descendió a los infiernos.

Al tercer día resucitó de entre los muertos.

Subió a los cielos,

y está sentado a la diestra de Dios Padre.

Desde allí ha de venir a juzgar
a vivos y muertos.

Creo en el Espíritu Santo,
la santa Iglesia católica,
la comunión de los santos,
el perdón de los pecados,
la resurrección de los muertos,
y la vida eterna. Amén.

Oraciones del Rosario

Creo de los Apóstoles, Padre Nuestro, Dios te Salve
María, Gloria al Padre y:

Oración de Fátima (said after each decade)

Oh Jesús mío, perdona nuestros pecados,
líbranos del fuego del infierno,
lleva al cielo a todas las almas,
especialmente a las más necesitadas
de tu misericordia. Amén.



3. The Ten Commandments

1. I am the Lord your God: you shall not have strange gods before me.
2. You shall not take the name of the Lord your God in vain.
3. Remember to keep holy the Lord's Day.
4. Honor your father and your mother.
5. You shall not kill.
6. You shall not commit adultery.
7. You shall not steal.
8. You shall not bear false witness against your neighbor.
9. You shall not covet your neighbor's wife.
10. You shall not covet your neighbor's goods.

4. The Beatitudes

Blessed are the poor in spirit,
for theirs is the kingdom of heaven.

Blessed are they who mourn,
for they will be comforted.

Blessed are the meek,
for they will inherit the land.

Blessed are they who hunger and thirst for righteousness,
for they will be satisfied.

Blessed are the merciful,
for they will be shown mercy.

Blessed are the pure of heart,
for they will see God.

Blessed are the peacemakers,
for they will be called children of God.

Blessed are they who are persecuted
for the sake of righteousness,
for theirs is the kingdom of heaven.



3. Los Diez Mandamientos:

1. Amarás a Dios sobre todas las cosas.
2. No tomarás su santo nombre en vano.
3. Santificarás las fiestas.
4. Honrarás a tu padre y a tu madre.
5. No matarás.
6. No fornicarás.
7. No robarás.
8. No levantarás falsos testimonios, ni mentirás.
9. No desearás la mujer de tu prójimo.
10. No codiciarás los bienes ajenos.

4. Las Bienaventuranzas

Benditos los pobres de espíritu,
porque de ellos es el Reino de los cielos.

Benditos los mansos,
porque ellos poseerán en herencia la tierra.

Benditos los que lloran,
porque ellos serán consolados.

Benditos los que tienen hambre y sed de justicia,
porque ellos serán saciados.

Benditos los misericordiosos,
porque ellos alcanzarán misericordia.

Benditos los limpios de corazón,
porque ellos verán a Dios.

Benditos los que buscan la paz, porque ellos serán
llamados hijos de Dios.

Benditos los perseguidos por causa de la justicia,
porque de ellos es el Reino de los cielos.

The Apostles' Creed

I believe in God, the Father almighty,
Creator of heaven and earth,
and in Jesus Christ, his only Son, our Lord,
who was conceived by the Holy Spirit,
born of the Virgin Mary,
suffered under Pontius Pilate,
was crucified, died and was buried;
he descended into hell;
on the third day he rose again from the dead;
he ascended into heaven, and is seated
at the right of God the Father almighty;
from there He will come to judge the
living and the dead.

I believe in the Holy Spirit,
the holy catholic Church,
the communion of saints,
the forgiveness of sins,
the resurrection of the body,
and life everlasting. Amen.

The Prayers of the Rosary

The Apostles' Creed, Our Father, Hail Mary and
Glory Be as well as:

The Fatima Prayer (said after each decade)

O my Jesus, forgive us our sins,
save us from the fires of Hell.
Lead all souls to Heaven, especially those who
are in most need of thy mercy.
Amen.



Oraciones del Rosario, Continuado...

Salve (se dice al final del Rosario)

Dios te salve, Reina y Madre de misericordia, vida, dulzura y esperanza nuestra; Dios te salve. A Ti llamamos los desterrados hijos de Eva; a Ti suspiramos, gimiendo y llorando, en este valle de lágrimas. Ea, pues, Señora, abogada nuestra, vuelve a nosotros esos tus ojos misericordiosos; y después de este destierro muéstranos a Jesús, fruto bendito de tu vientre. ¡Oh clementísima, oh piadosa, oh dulce siempre Virgen María!

V. Ruega por nosotros, Santa Madre de Dios.

R. Para que seamos dignos de alcanzar las promesas de Nuestro Señor Jesucristo.

Los estudiantes también deben saber la siguiente información:

1. Las dos partes básicas de la Misa son:

La Liturgia de la Palabra

La Liturgia de la Eucaristía

2. Los Siete Sacramentos son:

Sacramentos de Iniciación

Bautismo

Eucaristía

Confirmación

Sacramentos de la Salud:

Reconciliación

Unción de los Enfermos

Sacramentos de Servicio

Santos Ordenes

Matrimonio

Rosary Prayers, Continued...

Hail Holy Queen (said at the end of the Rosary)

Hail holy Queen, Mother of mercy, hail, our life, our sweetness, and our hope. To you do we cry, poor banished children of Eve. To you do we send up our sighs, mourning and weeping in this valley of tears. Turn then, most gracious advocate, your eyes of mercy toward us. And after this our exile show unto us the blessed fruit of thy womb, Jesus. O clement, O loving, O sweet Virgin Mary.

V. Pray for us, O holy Mother of God;

R. That we may be made worthy of the promises of Christ. Amen.

Students should also know the following information:

1. The two main parts of the Mass are:

The Liturgy of the Word

The Liturgy of the Eucharist

2. The Seven Sacraments are:

Sacraments of Initiation

Baptism

Eucharist

Confirmation

Sacraments of Healing:

Reconciliation

Anointing of the Sick

Sacraments of Service

Holy Orders

Matrimony